

**ДОГОВОР**  
№ .....*120/2018г.*

Днес, *30.11.* 2018 г. в гр. София, между представители на страните:  
**„ХОЛДИНГ БЪЛГАРСКИ ДЪРЖАВНИ ЖЕЛЕЗНИЦИ“ ЕАД** („Холдинг БДЖ“ ЕАД),  
със седалище и адрес на управление: гр. София-1080, ул. „Иван Вазов“ № 3, вписано в Търговския  
регистър при Агенцията по вписванията с ЕИК № 130822878, ИН по ЗДДС: BG 130822878,  
представявано от Владимир . . . Владимиров, в качеството на Изпълнителен директор,  
наричани за краткост **„ВЪЗЛОЖИТЕЛ“**, от една страна

и

**„А1 България“ ЕАД**, със седалище и адрес на управление: гр. София-1309, ул. „Кукуш“  
№ 1, вписано в Търговския регистър при Агенцията по вписванията с ЕИК: 131468980, ИН по  
ЗДДС: BG 131468980, представявано от Александър . . . Димитров - Главен изпълнителен  
директор и Младен Маркоски – Изпълнителен директор, чрез пълномощници . . . . .  
- с нотариално заверено пълномощно рег. № 4856/2018  
от 28.05.2018 г. по описа на . . . . . – помощник-нотариус по заместване при  
. . . . ., нотариус в район СРС, рег. № 074 в регистъра на НК, представено като  
нотариално заверен препис с рег. № 8735/2018 г. от 12.10.2018 г. от същия помощник-нотариус,  
наричано по-долу за краткост **„ИЗПЪЛНИТЕЛ“**, от друга страна,  
(**ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** и **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** наричани заедно **„Страните“**, а всеки от тях поотделно  
**„Страна“**);

на основание чл. 112 от Закона за обществените поръчки (ЗОП) и влязло в сила Решение  
10/11.09.2018 г. на Изпълнителния директор на „Холдинг БДЖ“ ЕАД, Управителя на „БДЖ–  
Товарни превози“ ЕООД и Управителя на „БДЖ–Пътнически превози“ ЕООД за откриване  
на процедура на публично състезание по ЗОП за възлагане на обществена поръчка с  
предмет: „Предоставяне на електронни съобщителни услуги, чрез обществена електронна  
съобщителна подвижна/мобилна клетъчна мрежа по стандарт GSM/UMTS/LTE с  
национално покритие и извършване на специализирани услуги и доставки, свързани с тази  
дейност за нуждите на „Холдинг БДЖ“ ЕАД, „БДЖ- Товарни превози“ ЕООД и „БДЖ –  
Пътнически превози“ ЕООД за двугодишен период”, и влязло в сила Решение №  
1/30.10.2018 г. за „Холдинг БДЖ“ ЕАД (№28/30.10.2018 г. за „БДЖ–Пътнически превози“  
ЕООД и № 17/30.10.2018г. за „БДЖ–Товарни превози“ ЕООД) за определяне на изпълнител  
на обществена поръчка, се сключи настоящият договор за следното:

### I. ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРА

**Чл.1.(1)** **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** възлага, а **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** приема да предоставя, срещу  
възнаграждение при условията на този договор и Общите условия за взаимоотношенията с  
крайните потребители на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** (Приложение № 2.2 към договора), електронни  
съобщителни услуги, чрез обществена електронна съобщителна подвижна /мобилна клетъчна  
мрежа по стандарт GSM/UMTS/LTE с национално покритие за служителите на „Холдинг БДЖ“  
ЕАД и извършване на специализирани услуги и доставки, свързани с тази дейност, наричани за  
краткост „услугите“. Към услугите се отнасят и следното:

- обособяване на корпоративна група за абонатите на „Холдинг БДЖ“ ЕАД, „БДЖ-Товарни  
превози“ ЕООД и „БДЖ-Пътнически превози“ ЕООД, в която разговорите и bSMS между  
абонатите да са безплатни и без лимит, със съответните възможности по Приложение № 1 към  
договора;

- предоставяне на безплатни SIM карти, за включване към мобилната клетъчна мрежа на  
**ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, след заявка от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, за срока на договора и при необходимост  
предоставяне на допълнителни SIM-карти, съответстващи на договора;

- предоставяне на безплатна услуга „преносимост на номерата“

- безплатна услуга при доставка на SIM карти за данни и гласови услуги при включване на  
нови абонати към корпоративна група или при отказ от съществуващи такива;

- предоставяне на услугата роуминг за телефонни разговори и пренос на данни, с възможност за активиране и деактивиране, след заявка от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ;

- безвъзмездно предоставяне на бюджет за устройства от Спецификацията на устройствата (Приложение № 2.1 към договора) в размер до 4317,18 лв. без ДДС за „Холдинг БДЖ“ ЕАД, като същите не трябва да са кодирани.

- гаранционно и следгаранционно обслужване на мобилни апарати и предоставена от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ техника, като в случай на ремонт с продължителност повече от 48 часа предоставяне на друг мобилен апарат от същия клас до отстраняване на повредата.

(2) ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава да предоставя услугите в съответствие с Техническите изисквания и спецификации на мобилна телефонна услуга на възложителите (Приложение № 1), Техническото предложение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ с приложенията му (Приложение № 2), Списък на необходимия брой сим карти за разговори и за пренос на данни в корпоративната група на „БДЖ“ (Приложение № 3) и Ценовото предложение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ (Приложение № 4), представляващи неразделна част от договора.

(3) В срок до 7 (седем) дни от датата на сключване на договора, но най-късно преди започване на неговото изпълнение, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ уведомява ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ за името, данните за контакт и представителите на подизпълнителите, посочени в офертата на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ уведомява ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ за всякакви промени в предоставената информация в хода на изпълнението на договора в срок до 7 (седем) дни от настъпване на съответното обстоятелство (когато е приложимо).

## II. СРОК НА ДОГОВОРА. МЯСТО НА ИЗПЪЛНЕНИЕ

**Чл.2.** Договорът влиза в сила от датата на сключването му и е със срок на действие до изпълнение на всички поети от страните задължения по договора, но за не повече от 2 (две) години, считано от датата на подписването му.

**Чл.3.** Мястото на изпълнение на договора е територията на Република България и чужбина чрез предоставянето на роуминг.

## III. ЦЕНА, РЕД И СРОКОВЕ ЗА ПЛАЩАНЕ

**Чл.4.(1)** За предоставяне на услугите, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ заплаща на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ на база единичните цени, предложени от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ в ценовото предложение (Приложение № 4 към договора), като максималната стойност на договора не може да надвишава 45 971,52 лв. (четиридесет и пет хиляди деветстотин седемдесет и един лв. и петдесет и две ст.) без ДДС и 55 165,82 лв. (петдесет и пет хиляди сто шестдесет и пет лв. и осемдесет и две ст.) с ДДС (наричана по-нататък „Стойността на договора“).

(2) В Цената по ал. 1 са включени всички разходи на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ за изпълнение на услугите, като ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ не дължи заплащането на каквито и да е други разноски, направени от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

(3) Единичните цени, посочени в Ценовото предложение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, са крайни за времето на изпълнение на договора и не подлежат на промяна освен в случаите, изрично уговорени в този договор и в съответствие с разпоредбите на ЗОП.

(4) В случай, че по време на изпълнение на договора размерът на ДДС бъде променен, Цената следва да се счита изменена автоматично, в съответствие с нормативно определения размер на данъка, без да е необходимо подписването на допълнително споразумение.

**Чл.5.(1)** ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ плаща на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ цената на предоставяните услуги по този договор чрез ежемесечни плащания въз основа на представени от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ месечни отчети, представляващи справки за проведените разговори на абонати по направление, време и стойност и ползваните електронни съобщителни услуги.

(2) Всяко плащане по този договор се извършва въз основа на следните документи:

1. фактура за дължимата сума за съответния таксуван период, издадена от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ и представена на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ на името на „Холдинг БДЖ“ ЕАД, с адрес: гр. София, п.к. 1080 ул. „Иван Вазов“ № 3 с МОЛ – Владимир Владимиров. Фактурата, освен задължителните реквизити да съдържа следните данни: № на договора за услуга и предмет на договора.

Фактурирането се извършва поотделно по клиентски номера и услуги на всяко от структурните звена и самостоятелните поделения от „Холдинг БДЖ“ ЕАД.

2. справки за проведените разговори на абонати по направление, време и стойност и ползваните електронни съобщителни услуги за таксуващия период;

3. когато е приложимо - приемно-предавателни протоколи за закупени или предоставени по бюджет устройства.

(3) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ се задължава да извършва всяко дължимо плащане в срок до 30 календарни дни, след получаването на документите по ал.2 от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

(4) Всички плащания по този договор се извършват в лева чрез банков превод по следната банкова сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ: банка \_\_\_\_\_, BIC: \_\_\_\_\_, IBAN: \_\_\_\_\_, титуляр:

(5) ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е длъжен да уведомява писмено ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ за всички последващи промени по чл.5, ал.4 от договора в срок от 3 (три) дни, считано от момента на промяната. В случай че ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ не уведоми ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ в този срок, счита се, че плащанията са надлежно извършени.

(6) Когато за частта от услугите, която се изпълнява от подизпълнител, изпълнението може да бъде предадено отделно от изпълнението на останалите услуги, подизпълнителят представя на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ отчет за изпълнението на съответната част от услугите за съответната дейност, заедно с искане за плащане на тази част пряко на подизпълнителя (когато е приложимо).

(7) ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава да предостави на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ документите по чл.5, ал.2 от договора за плащане на подизпълнителя в срок до 15 (петнадесет) дни от получаването им, заедно със становище, от което да е видно дали оспорва плащанията или част от тях като недължими (когато е приложимо).

(8) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ приема изпълнението на частта от услугите, при съответно спазване на разпоредбите на Раздел VI (Предаване и приемане на изпълнението) от договора, и заплаща възнаграждение за тази част на подизпълнителя в срок до 25 (двадесет и пет) дни от подписването на съответните документи. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право да откаже да извърши плащането, когато искането за плащане е оспорено от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, до момента на отстраняване на причината за отказа (когато е приложимо).

#### IV. ГАРАНЦИЯ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ

Чл.6.(1) При подписването на този договор, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ представя на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ гаранция за изпълнение в размер на 5% (пет на сто) от стойността на договора без ДДС, а именно: 2 298,57 лв. (две хиляди двеста деветдесет и осем лв. и петдесет и седем ст.) лева, под формата на банкова гаранция.

(2) „Гаранцията за изпълнение“ служи за обезпечаване на изпълнението на задълженията на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ по договора.

Чл.7.(1) Когато като гаранция за изпълнение се представя парична сума, сумата се внася по банковата сметка на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ. както следва: \_\_\_\_\_, BIC : \_\_\_\_\_, IBAN: \_\_\_\_\_, титуляр: „холдинг БДЖ“ ЕАД.

(2) Когато като гаранция за изпълнение се представя банкова гаранция, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ предава на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ оригинален екземпляр на банкова гаранция, издадена в полза на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, която трябва да отговаря на следните изисквания:

1. да бъде безусловна и неотменяема банкова гаранция в оригинал, да съдържа задължение на банката - гарант да извърши плащане при първо писмено искане от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, деклариращ, че е налице неизпълнение на задължение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ или друго основание за задържане на съответната гаранция за изпълнение на договора му, без да е необходимо ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ да обосновава и доказва претенцията си;

2. да бъде със срок на валидност за целия срок на действие на договора плюс 30 (тридесет) дни, като при необходимост срокът на валидност на банковата гаранция се удължава или се издава нова.

(3) Банковите разходи по откриването и поддържането на гаранцията за изпълнение във формата на банкова гаранция, както и по усвояването на средства от страна на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ при наличието на основание за това, са за сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

(4) Когато като гаранция за изпълнение се представя застраховка, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ предава на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ оригинален екземпляр на влязла в сила застрахователна полица, издадена в полза на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, в която ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ е посочен като трето ползващо се лице (бенефициент), като уговорката в полза на третото лице да е неотменяема, която трябва да отговаря на следните изисквания:

1. да обезпечава изпълнението на този договор чрез покритие на отговорността на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ;

2. да съдържа задължение на застрахователя - гарант да извърши плащане при първо писмено искане от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, деклариращ, че е налице неизпълнение на задължение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ или друго основание за задържане на гаранцията за изпълнение на договора му, без да е необходимо ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ да обосновава и доказва претенцията си;

3. да бъде със срок на валидност за целия срок на действие на договора плюс 30 (тридесет) дни.

(5) Разходите по сключването на застрахователния договор и поддържането на валидността на застраховката за изисквания срок, са за сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

**Чл.8.(1)** ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ освобождава гаранцията за изпълнение в срок до 30 (тридесет) дни след приключване на изпълнението на договора и окончателно приемане на услугите в пълен размер, ако липсват основания за задържането от страна на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ на каквато и да е сума по нея.

(2) Освобождаването на гаранцията за изпълнение се извършва, както следва:

1. когато е във формата на парична сума – чрез превеждане на сумата по банковата сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, посочена в чл.5, ал.4 от договора;

2. когато е във формата на банкова гаранция – чрез връщане на нейния оригинал на представител на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ или упълномощено от него лице;

3. когато е във формата на застраховка – чрез връщане на оригинала на застрахователната полица/застрахователния сертификат на представител на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ или упълномощено от него лице.

(3) Гаранцията или съответната част от нея не се освобождава от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, ако в процеса на изпълнение на договора е възникнал спор между страните относно неизпълнение на задълженията на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ и въпросът е отнесен за решаване пред съд. При решаване на спора в полза на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ той може да пристъпи към усвояване на гаранциите.

**Чл.9.(1)** ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право да задържи съответна част и да се удовлетвори от гаранцията за изпълнение, когато ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ не изпълни някое от неговите задължения по договора, както и в случаите на лошо, частично и забавено изпълнение на което и да е задължение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, като усвои такава част от гаранцията за изпълнение, която съответства на уговорената в договора неустойка за съответния случай на неизпълнение.

(2) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право да задържи гаранцията за изпълнение в пълен размер, в следните случаи:

1. ако ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ не започне работа по изпълнение на договора в срок до 30 (тридесет) работни дни след датата на влизане в сила и ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ развали договора на това основание;

2. при пълно неизпълнение и прекратяване на договора от страна на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ на това основание;

3. при прекратяване на дейността на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ или при обявяването му в несъстоятелност.

(3) Във всеки случай на задържане на гаранцията за изпълнение, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ уведомява ИЗПЪЛНИТЕЛЯ за задържането и неговото основание. Задържането на гаранцията за изпълнение изцяло или частично не изчерпва правата на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ да търси обезщетение в по-голям размер.

(4) Когато ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ се е удовлетворил от гаранцията за изпълнение и договорът продължава да е в сила, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава в срок до 7 (седем) работни дни да допълни гаранцията за изпълнение, като внесе усвоената от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ сума по сметката на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ или предостави документ за изменение на първоначалната банкова гаранция или нова банкова гаранция, съответно застраховка, така че във всеки момент от действието на договора размерът на гаранцията за изпълнение да бъде в съответствие с чл.6, ал.1 от договора.

(5) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ не дължи лихва за времето, през което средствата по гаранцията за изпълнение са престояли при него законосъобразно.

## V. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА СТРАНИТЕ

**Чл.10.(1)** Изброяването на конкретни права и задължения на Страните в този раздел от договора е неизчерпателно и не засяга действието на други клаузи от договора или от приложимото право, предвиждащи права и/или задължения на която и да е от Страните.

(2) Страните се задължават да спазват разпоредбите на Общите условия за взаимоотношенията с крайните потребители на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ (Приложение № 2.2).

### **Чл.11. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ има право:**

1. да получи възнаграждение в размера, сроковете и при условията по чл.4 – 5 от договора;
2. да иска и да получава от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ необходимото съдействие за изпълнение на задълженията по този договор, както и всички необходими документи, информация и данни, пряко свързани или необходими за изпълнение на договора.

### **Чл.12. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава:**

1. да предоставя услугите, спазвайки изискванията в Техническите изисквания и спецификации на мобилна телефонна услуга на възложителите (Приложение № 1 към договора), да изпълнява задълженията си по този договор в уговорените срокове и качествено, в съответствие с договора, Техническото предложение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ (Приложение № 2 към договора) с приложенията му и изискванията заложи в разрешението му, издадено от Комисия за регулиране на съобщенията съгласно Закона за електронните съобщения;
2. да изпълнява всички законосъобразни указания и изисквания на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ;
3. да информира своевременно ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ за всички пречки, възникващи в хода на изпълнението на работа, да предложи начин за отстраняването им, като може да поиска от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ указания и/или съдействие за отстраняването им;
4. да пази поверителна конфиденциалната информация, в съответствие с уговореното в чл.26 от договора;
5. да предоставя при поискване информация във вид и обем, определен от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ за вида и количеството на ползваните услуги, предмет на настоящия договор;
6. да предоставя крайни устройства в съответствие с Наредбата за съществените изисквания и оценяване на съответствието на радиосъоръжения и крайни далекосъобщителни устройства, съпроводени с декларация/и за съответствие на производителя/вносителя и българска маркировка за съответствие и съответни означения;
7. да замени телефонни апарати и SIM карти за своя сметка с нови, отговарящи по технически параметри на изискванията за функциониране в мрежата, ако предоставените съгласно настоящия договор не позволяват пълноценно ползване на договорените далекосъобщителни услуги при наличие на изменение в технологията или структурата на мрежата;
8. да осигури безвъзмездно предоставяне на бюджет за устройства в размер до 4317,18 лв. без ДДС за „Холдинг БДЖ“ ЕАД. Доставка на устройствата се извършват в срок до 7 (седем) дни след заявяването им и се удостоверяват с приемно-предавателни протоколи, подписани от представители на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ и на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ;
9. да осигури гаранционно и следгаранционно обслужване на подменените, закупените и предоставени по бюджет устройства и предоставена техника на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ;
10. да предостави друг мобилен апарат от същия клас за ползване до отстраняване на повредата, при продължителност на ремонта повече от 48 часа;
11. да не възлага работата или части от нея на подизпълнители, извън посочените в офертата на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, освен в случаите и при условията, предвидени в ЗОП;

12. да сключи договор/договори за подизпълнение с посочените в офертата му подизпълнител/и в срок от 7 (седем) работни дни от сключване на настоящия договор. В срок до 3 (три) работни дни от сключването на договор за подизпълнение или на допълнително споразумение за замяна на посочен в офертата подизпълнител изпълнителят изпраща копие на договора или на допълнителното споразумение на възложителя заедно с доказателства, че са изпълнени условията по чл.66, ал.2 и 11 от ЗОП (ако е приложимо).

**Чл.13. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право:**

1. да изисква и да получава услугите в уговорените срокове, количество и качество;
2. да контролира изпълнението на поетите от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ задължения, в т.ч. да иска и да получава информация от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ през целия срок на договора;
3. да поиска преработване и/или допълване на документите, изготвени от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, във връзка с предоставянето на услугата, в определен от него срок, като в такъв случай преработването и/или допълването се извършва в указан от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ срок и е изцяло за сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, когато бъдат установени несъответствия на изпълненото с уговореното или бъдат констатирани недостатъци, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ може да откаже приемане на изпълнението до отстраняване на недостатъците, като даде подходящ срок за отстраняването им за сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ;
4. да заявява устройства, които са пуснати на пазара през срока на действие на настоящия договор;
5. да ползва 20 % (двадесет на сто) отстъпка от стандартната ценова листа, при подмяна и закупуване на мобилни апарати, аксесоари към тях и други за нуждите на корпоративната група („Холдинг БДЖ” ЕАД, „БДЖ-Пътнически превози” ЕООД и „БДЖ-Товарни превози” ЕООД);
6. да получава безплатно информация за стойността на услугата до момента, интернет достъп, настройки и други от посочен от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ център за обслужване.

**14. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ се задължава:**

1. да приеме изпълнението на услугите, когато отговаря на договореното, по реда и при условията на този договор;
2. да заплати на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ цената в размера, по реда и при условията, предвидени в този договор;
3. да оказва съдействие на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ във връзка с изпълнението на този договор, включително и за отстраняване на възникнали пречки пред изпълнението на договора, когато ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ поиска това;
4. да уведоми ИЗПЪЛНИТЕЛЯ с 10 (десет) дневно писмено предизвестие, при отпаднала необходимост от ползване на SIM карта. След изличане на предизвестие ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ не дължи на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ съответната дължима такса, посочена в Ценовото предложение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ (Приложение № 4 към договора);
5. да спазва Общите условия на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ и да не извършва действия с цел инициране на повиквания и осъществяване на разговори по начин, увреждащ правата и интересите на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ;
6. да не използва крайни устройства и/или SIM карти по начин, който да причинява смущения във функционирането на мрежата;
7. да пази поверителна конфиденциалната информация, в съответствие с чл.26 от договора;
8. да уведоми незабавно ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, при загуба или кражба на крайни устройства и/или SIM карти, с оглед спиране на достъпа на същите до мрежата;
9. да ползва само крайни устройства, с оценено съответствие и пуснати на пазара, съгласно действащите нормативни актове и в съответствие с тяхното предназначение и указанията на производителя;
10. да освободи представената от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ гаранция за изпълнение, съгласно клаузите на чл. 6-9 от договора.

## VI. ПРЕДАВАНЕ И ПРИЕМАНЕ НА ИЗПЪЛНЕНИЕТО.

**Чл.15.(1)** Предаването на изпълнението на услугите за всеки отделен таксуващ период от действието на договора се документира с документите по чл.5, ал.2 от договора.

**(2)** ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право да приеме изпълнението, когато отговаря на договореното.

## VII. САНКЦИИ ПРИ НЕИЗПЪЛНЕНИЕ

**Чл.16.** При прекъсване в предоставянето на услугите, предмет на настоящия договор, когато прекъсването се дължи на виновно поведение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право да получи неустойка за всеки ден, през който услугите не са били предоставяни, в размер на 1 % от цената, дължима от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ за съответния таксуващ период, съгласно стойността на представената от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ фактура за този месец, но не повече от 15 % от същата стойност.

**Чл.17.** При констатирано лошо или друго неточно или частично изпълнение на услугите, предмет на договора, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право да поиска от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ да изпълни изцяло и качествено съответната дейност, без да дължи допълнително възнаграждение за това. В случай че и повторното изпълнение на услугата е некачествено, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ дължи неустойка, в размер на 1 % на ден, през който услугите, предмет на договора са предоставени частично или с лошо качество, но не повече от 15 % от съответното дължимо месечно възнаграждение.

**Чл.18.** В случай на частично или цялостно неизплащане на дължимата от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ сума в срока за плащане, същият дължи обезщетение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ в размер на законната лихва върху забавената сума за всеки ден закъснение, но не повече от 10% от стойността на забавената сума.

**Чл.19.** ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право да удържи всяка дължима по този договор неустойка чрез задържане на сума от Гаранцията за изпълнение, като уведоми писмено ИЗПЪЛНИТЕЛЯ за това.

**Чл.20.** Плащането на неустойките, уговорени в този договор, не ограничава правото на изправната Страна да търси реално изпълнение и/или обезщетение за понесени вреди и пропуснати ползи в по-голям размер, съгласно приложимото право.

## VIII. ПРЕКРАТЯВАНЕ НА ДОГОВОРА

**Чл.21.(1)** Този договор се прекратява:

1. с изтичане на срока по чл.2 от договора;
2. с изпълнението на всички задължения на страните по него;
3. при настъпване на пълна обективна невъзможност за изпълнение, за което обстоятелство засегнатата страна е длъжна да уведоми другата страна в срок до 7 (седем) дни от настъпване на невъзможността и да представи доказателства;
4. при прекратяване на юридическо лице – страна по договора без правопримемство, по смисъла на законодателството на държавата, в която съответното лице е установено;
5. при условията по чл. 5, ал. 1, т. 3 от ЗИФОДРЮПДРКЛТДС.

**(2)** Договорът може да бъде прекратен:

1. по взаимно съгласие на страните, изразено в писмена форма;
2. когато за ИЗПЪЛНИТЕЛЯ бъде открито производство по несъстоятелност или ликвидация;

**Чл.22.(1)** Всяка от страните може да развали договора при виновно неизпълнение на съществено задължение на другата страна по договора, при условията и с последиците съгласно чл.87 и сл. от Закона за задълженията и договорите, чрез отправяне на писмено предупреждение от изправната страна до неизправната и определяне на подходящ срок за изпълнение. Прекратяване на договора не се допуска, когато неизпълнената част от задължението е незначителна с оглед на интереса на изправната страна.

(2) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ прекратява договора в случаите по чл.118, ал.1 от ЗОП, без да дължи обезщетение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ за претърпени от прекратяването на договора вреди, освен ако прекратяването е на основание чл.118, ал.1, т.1 от ЗОП. В последния случай, размерът на обезщетението се определя в протокол или споразумение, подписано от Страните, а при непостигане на съгласие – по реда на клаузата за разрешаване на спорове по този договор.

(3) Във всички случаи на прекратяване на договора, освен при прекратяване на юридическо лице – страна по договора без правоприемство:

1. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ и ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ съставят констативен протокол за извършената към момента на прекратяване работа и размера на евентуално дължимите плащания; и

2. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава:

а) да преустанови предоставянето на услугите, с изключение на такива дейности, каквито може да бъдат необходими и поискани от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ;

б) да предаде на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ всички документи, изготвени от него в изпълнение на договора до датата на прекратяването и

в) да върне на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ всички документи, които са собственост на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ и са били предоставени на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ във връзка с предмета на договора.

**Чл.23.** При предсрочно прекратяване на договора, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ е длъжен да заплати на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ реално изпълнените и приети по установения ред услуги.

## IX. ОБЩИ РАЗПОРЕДБИ

**Чл.24.(1)** Освен ако са дефинирани изрично по друг начин в този договор, използваните в него понятия имат значението, дадено им в ЗОП, съответно в легалните дефиниции в Допълнителните разпоредби на ЗОП или, ако няма такива за някои понятия – според значението, което им се придава в основните разпоредби на ЗОП.

(2) При противоречие между различни разпоредби или условия, съдържащи се в договора и Приложенията, се прилагат следните правила:

1. специалните разпоредби имат предимство пред общите разпоредби;

2. разпоредбите на Приложенията имат предимство пред разпоредбите на договора.

**Чл.25.** При изпълнението на договора, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ и неговите подизпълнители е длъжен [са длъжни] да спазва[т] всички приложими нормативни актове, разпоредби, стандарти и други изисквания, свързани с предмета на договора, и в частност, всички приложими правила и изисквания, свързани с опазване на околната среда, социалното и трудовото право, приложими колективни споразумения и/или разпоредби на международното екологично, социално и трудово право, съгласно Приложение № 10 към чл. 115 от ЗОП.

**Чл.26.(1)** Страните по договора се задължават да не разкриват пред трети страни информацията, във връзка с изпълнението на договора („конфиденциална информация“). Конфиденциална информация включва, без да се ограничава до: обстоятелства, свързани с предоставянето на услугата. Не се смята за конфиденциална информацията, касаеща стойността и предмета на този договор, с оглед бъдещо позоваване на придобит професионален опит от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

(2) С изключение на случаите, посочени в чл.27, конфиденциална информация може да бъде разкривана само след предварително писмено одобрение от другата страна, като това съгласие не може да бъде отказано безпричинно.

**Чл.27.** Не се счита за нарушение на задълженията за неразкриване на конфиденциална информация, когато:

1. информацията е станала или става публично достъпна, без нарушаване на този договор от която и да е от страните;

2. информацията се изисква по силата на закон, приложим спрямо която и да е от страните; или

3. предоставянето на информацията се изисква от регулаторен или друг компетентен орган и съответната страна е длъжна да изпълни такова изискване.

В случаите по точки 2 или 3 страната, която следва да предостави информацията, уведомява незабавно другата страна по договора.



**Чл.28.** Задълженията по тази клауза се отнасят до съответната страна, всички нейни подразделения, контролирани от нея фирми и организации, всички нейни служители и наети от нея физически или юридически лица, като съответната страна отговаря за изпълнението на тези задължения от страна на такива лица.

Задълженията, свързани с неразкриване на конфиденциалната информация остават в сила и след прекратяване на договора на каквото и да е основание.

**Чл.29.** ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ няма право да дава публични изявления и съобщения, да разкрива или разгласява каквато и да е информация, която е получил във връзка с извършване на услугите, предмет на този договор, независимо дали е въз основа на данни и материали на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ или на резултати от работата на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, без предварителното писмено съгласие на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, което съгласие няма да бъде безпричинно отказано или забавено.

**Чл.30.** Някоя от страните няма право да прехвърля никое от правата и задълженията, произтичащи от този договор, без съгласието на другата страна. Паричните вземания по договора и по договорите за подизпълнение могат да бъдат прехвърляни или залагани съгласно приложимото право.

**Чл.31.** Този договор може да бъде изменен само с допълнителни споразумения, изготвени в писмена форма и подписани от двете страни, в съответствие с изискванията и ограниченията на ЗОП.

**Чл.32.(1)** Някоя от страните по този договор не отговаря за неизпълнение, причинено от непреодолима сила. За целите на този договор, „непреодолима сила“ има значението на това понятие по смисъла на чл.306, ал.2 от Търговския закон.

(2) Не може да се позовава на непреодолима сила страна, която е била в забава към момента на настъпване на обстоятелството, съставляващо непреодолима сила.

(3) Страната, която не може да изпълни задължението си поради непреодолима сила, е длъжна да предприеме всички действия с грижата на добър стопанин, за да намали до минимум понесените вреди и загуби, както и да уведоми писмено другата страна в срок до седем дни от настъпването на непреодолимата сила, като посочи в какво се състои непреодолимата сила и възможните последици от нея за изпълнението на договора. При неуведомяване се дължи обезщетение за настъпилите от това вреди.

(4) Докато трае непреодолимата сила, изпълнението на задълженията на свързаните с тях насрещни задължения се спира.

**Чл.33.** В случай, че някоя от клаузите на този договор е недействителна или неприложима, това не засяга останалите клаузи. Недействителната или неприложима клауза се замества от повелителна правна норма, ако има такава.

**Чл.34.(1)** Всички уведомления между страните във връзка с този договор се извършват в писмена форма и могат да се предават лично или чрез препоръчано писмо, по куриер, по факс, електронна поща.

(2) За целите на този договор данните и лицата за контакт на страните са, както следва:

1. За ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ: адрес за кореспонденция: „Холдинг БДЖ“ ЕАД, отдел „АПВО“, тел.: \_\_\_\_\_, e-mail: \_\_\_\_\_, лице за контакт: \_\_\_\_\_, организатор стопанско и битово обслужване, управител склад в отдел „АПВО“;

2. За ИЗПЪЛНИТЕЛЯ: адрес за кореспонденция: „А1 България“ ЕАД, отдел: „Държавни структури“, тел.: \_\_\_\_\_, e-mail: \_\_\_\_\_, лице за контакт: \_\_\_\_\_, мениджър „Държавни структури“ „Корпоративни продажби“.

(3) За дата на уведомлението се счита:

1. датата на предаването – при лично предаване на уведомлението;
2. датата на пощенското клеймо на обратната разписка – при изпращане по пощата;
3. датата на доставка, отбелязана върху куриерската разписка – при изпращане по куриер;
4. датата на приемането – при изпращане по факс;
5. датата на получаване – при изпращане по електронна поща.

(4) Всяка кореспонденция между страните ще се счита за валидна, ако е изпратена на посочените по-горе адреси (в т.ч. електронни), чрез посочените по-горе средства за комуникация и на посочените лица за контакт. При промяна на посочените адреси, телефони и други данни за

контакт, съответната страна е длъжна да уведоми другата в писмен вид в срок до 3 (три) дни от настъпване на промяната. При неизпълнение на това задължение всяко уведомление ще се счита за валидно връчено, ако е изпратено на посочените по-горе адреси, чрез описаните средства за комуникация и на посочените лица за контакт.

(5) При преобразуване без прекратяване, промяна на наименованието, правноорганизационната форма, седалището, адреса на управление, предмета на дейност, срока на съществуване, органите на управление и представителство на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, същият се задължава да уведоми ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ за промяната в срок до 7 (седем) дни от вписването ѝ в съответния регистър.

**Чл.35** За неуредените в този договор въпроси се прилагат разпоредбите на действащото българско законодателство.

**Чл.36.** Всички спорове, породени от този договор или отнасящи се до него, включително споровете, породени или отнасящи се до неговото тълкуване, недействителност, изпълнение или прекратяване, както и споровете за попълване на празноти в договора или приспособяването му към нововъзникнали обстоятелства, ще се уреждат между страните чрез преговори, а при непостигане на съгласие – спорът ще се отнася за решаване от компетентния български съд.

**Чл.37.** Този договор се състои от 10 (десет) страници и е изготвен и подписан в 2 (два) еднообразни екземпляра – по един за всяка от страните.

#### **Приложения:**

1. Технически изисквания и спецификации на мобилна телефонна услуга на възложителите – Приложение № 1;
2. Техническо предложение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ (Приложение № 2) със следните приложения:
  - 2.1. Спецификация на устройствата, съдържаща производител, модел, общи параметри и функции, година на излизане на пазара – Приложение № 2.1;
  - 2.2. Общи условия за взаимоотношенията с крайните потребители на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ – Приложение № 2.2;
  - 2.3. Декларация, съгласно която ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ трябва да притежава покритие на електронната си мобилна мрежа по стандарт GSM/UMTS/LTE над 96% по територия и население на страната – Приложение № 2.3;
  - 2.4. Декларация, съгласно която ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ трябва да има възможност да осигурява преносимост на досега ползваните от Възложителя служебни номера на мобилните телефони – Приложение № 2.4;
  - 2.5. Декларация и разпечатка на интернет страницата на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ с публикувани параметрите за качество на мобилната услуга за 2016 г. и посочен линк към нея – Приложение № 2.5;
3. Списък на необходимия брой сим карти за разговори и за пренос на данни в корпоративната група на „БДЖ“ – Приложение № 3;
4. Ценово предложение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ – Приложение № 4.

#### **ВЪЗЛОЖИТЕЛ:**

**Владимир Владимиров**

Изпълнителен директор на  
„ХОЛДИНГ БЪЛГАРСКИ  
ДЪРЖАВНИ ЖЕЛЕЗНИЦИ“ ЕАД



Главен счетоводител на „ХОЛДИНГ БЪЛГАРСКИ  
ДЪРЖАВНИ ЖЕЛЕЗНИЦИ“ ЕАД

#### **ИЗПЪЛНИТЕЛ:**

Пълномощник на „А1 България“ ЕАД

Пълномощник на „А1 България“ ЕАД



Информацията е заличена на  
основание чл.2 от ЗЗЛД, във вр. с  
чл.42, ал.5 от ЗОП

## П Ъ Л Н О М О Щ Н О

Долуподписаната,

Информацията е заличена на  
основание чл.2 от ЗЗЛД, във връзка с  
чл.42, ал.5 от ЗОП

, издадена на \_\_\_\_\_ от МВР – \_\_\_\_\_ на длъжност  
Старши експерт “Търгове”, отдел „Държавни структури“, Направление „Корпоративни продажби”  
при „А1 БЪЛГАРИЯ” ЕАД,  
в качеството си на пълномощник на Изпълнителните директори на “А1 БЪЛГАРИЯ” ЕАД, със  
седалище и адрес на управление: гр. София 1309, Столична община, район „Илинден”, ул. “Кукуш”  
№ 1, регистрирано в Търговски регистър – Агенция по вписванията с ЕИК: 131468980, ИН по ЗДДС:  
BG131468980, с пълномощно рег. № 4855/2018 г., нотариално заверено от \_\_\_\_\_ помощник  
нотариус по заместване при \_\_\_\_\_, с район на действие СРС с рег. № 074 на  
Нотариалната камара,

### П Р Е У П Ъ Л Н О М О Щ А В А М :

ЕГН: \_\_\_\_\_, л. к. № \_\_\_\_\_ издадена на \_\_\_\_\_ от МВР – \_\_\_\_\_ на длъжност \_\_\_\_\_,  
Акаунт Мениджър „Държавни структури“, отдел "Държавни структури", Направление  
„Корпоративни продажби” при „А1 БЪЛГАРИЯ” ЕАД,

ЕГН: \_\_\_\_\_, л. к. № \_\_\_\_\_, издадена на \_\_\_\_\_ от МВР – София, на длъжност Акаунт  
мениджър „Държавни структури“, отдел "Държавни структури", Направление „Корпоративни  
продажби” при „А1 БЪЛГАРИЯ” ЕАД,

ЕГН: \_\_\_\_\_, л. к. № \_\_\_\_\_, издадена на \_\_\_\_\_ от МВР - София, на длъжност Акаунт  
Мениджър “Държавни структури”, отдел "Държавни структури", Направление „Корпоративни  
продажби” при „А1 БЪЛГАРИЯ” ЕАД,

ЕГН: \_\_\_\_\_, л. к. № \_\_\_\_\_, издадена на \_\_\_\_\_ от МВР – София, на длъжност Акаунт  
Мениджър Държавни структури, отдел "Държавни структури", Направление „Корпоративни  
продажби” при „А1 БЪЛГАРИЯ” ЕАД,

ЕГН: \_\_\_\_\_, л. к. № \_\_\_\_\_, издадена на \_\_\_\_\_ г. от МВР - София, на длъжност Акаунт  
Мениджър “Държавни структури”, отдел "Държавни структури", Направление „Корпоративни  
продажби” при „А1 БЪЛГАРИЯ” ЕАД,

ЕГН: \_\_\_\_\_, л. к. № \_\_\_\_\_, издадена на \_\_\_\_\_ от МВР – София, на длъжност Акаунт  
мениджър „Държавни структури“, отдел „Държавни структури“, Направление „Корпоративни  
продажби” при „А1 БЪЛГАРИЯ” ЕАД





**ПРАЗНА  
СТРАНИЦА**



Информацията е заличена на  
основание чл.2 от ЗЗЛД, във връзка с  
чл.42, ал.5 от ЗОП

, л. к. . , издадена на от МВР – Бургас, на длъжност Акаунт  
Мениджър “Държавни структури”, отдел “Държавни структури”, направление „Корпоративни  
продажби” при „А1 БЪЛГАРИЯ” ЕАД

и

ЕГН: , л. к. № , издадена на г. от МВР – София, на длъжност  
Мениджър “Проекти за продажби на държавни структури” в отдел “Държавни структури”,  
направление “Корпоративни продажби” при „А1 България” ЕАД,

заедно и поотделно да представляват “А1 БЪЛГАРИЯ” ЕАД пред „Холдинг БДЖ” ЕАД, „БДЖ-  
Товарни превози” ЕООД и „БДЖ – Пътнически превози” ЕООД, като извършват всички необходими  
правни и фактически действия, свързани с участие в процедура за избор на доставчик, със следния  
предмет:

Предоставяне на електронни съобщителни услуги, чрез обществена електронна съобщителна  
подвижна/мобилна клетъчна мрежа по стандарт GSM/UMTS/LTE с национално покритие и  
извършване на специализирани услуги и доставки, свързани с тази дейност за нуждите на „Холдинг  
БДЖ” ЕАД, „БДЖ- Товарни превози” ЕООД и „БДЖ – Пътнически превози” ЕООД за двугодишен  
период

Упълномощените лица имат право включително и без ограничение, да подават и получават документи  
по процедурата, да заверяват за вярност с оригинала и да подписват офертата, включително ценовата  
оферта и всички представени документи, да участват при отваряне и разглеждане на предложенията,  
да участват в преговори и др.

ПРЕУПЪЛНОМОЩИТЕЛ:

I

юва

Информацията е заличена на  
основание чл.2 от ЗЗЛД, във връзка с  
чл.42, ал.5 от ЗОП

На 14.9.2018 г., - помощник-нотариус по заместване при  
Механджийска, нотариус в район СРС, рег. № 074 на Нотариалната камара,  
удостоверявам подписите върху този документ, положени от:

, ЕГН , като пълномощник на А1  
БЪЛГАРИЯ ЕАД, БУЛСТАТ/ЕИК 131468980, ф.д. 67/2005, ОС СОФИЯ ГРАД  
Рег. № 7865/2018, Събрана такса:12.00 лв.

Помощник-нотариус по заместване:

1  
ля ЕАД  
Я

Механджийска БЪЛГАРИЯ

**П Ъ Л Н О М О Щ Н О**

Долуподписаните **АЛЕКСАНДЪР І ДИМИТРОВ**, ЕГН: \_\_\_\_\_, притежаваш лична карта №6 \_\_\_\_\_ издадена на \_\_\_\_\_ г. от МВР София и

**МЛАДЕН \_\_\_\_\_**, I, македонски гражданин, роден на \_\_\_\_\_ в гр. \_\_\_\_\_, притежател на паспорт № \_\_\_\_\_, издаден на \_\_\_\_\_ от властите на Македония,

в качеството си съответно на Главен изпълнителен директор и на Изпълнителен директор на "А1 България" ЕАД, със седалище и адрес на управление: гр. София, ул. "Кукуш" №1, ЕИК 131468980, ДДС № BG 131468980 („Дружеството”),

**УПЪЛНОМОЩАВАМЕ:**

ЕГН \_\_\_\_\_ притежаваш лична карта № \_\_\_\_\_ издадена на \_\_\_\_\_ от властите на МВР София на длъжност Направление „Корпоративни продажби“, при „А1 България“ ЕАД;

ЕГН: \_\_\_\_\_, л.к. № \_\_\_\_\_ издадена на \_\_\_\_\_ от МВР – София, на длъжност "Продажби", отдел "Държавни структури", Направление „Корпоративни продажби“ при „А1 България“ ЕАД,

ЕГН: \_\_\_\_\_, л. к. № \_\_\_\_\_, издадена на \_\_\_\_\_ г. от МВР - София, на длъжност „Ценообразуване“, отдел „Държавни структури“, Направление „Корпоративни продажби“ при „А1 България“ ЕАД и

ЕГН: \_\_\_\_\_, л. к. № \_\_\_\_\_, издадена на \_\_\_\_\_ г. от МВР - София област, на длъжност \_\_\_\_\_ отдел „Държавни структури“ Направление „Корпоративни продажби“ при „А1 България“ ЕАД

**с ъ с с л е д н и т е п р а в а :**

1. Да представляват "А1 България" ЕАД заедно и поотделно при участия на дружеството в Процедури за възлагане на обществени поръчки.

Информацията е заличена на основание чл.2 от ЗЗЛД, във връзка с чл.42, ал.5 от ЗОП

**POWER OF ATTORNEY**

We, the undersigned **ALEKSANDAR DIMITROV**, a citizen of Bulgaria, Personal No: \_\_\_\_\_, ID card No. \_\_\_\_\_, issued on \_\_\_\_\_ by the Ministry of Interior - Sofia and

\_\_\_\_\_ Macedonian citizen, born on \_\_\_\_\_, in \_\_\_\_\_, holder of passport \_\_\_\_\_, issued on \_\_\_\_\_ by the authorities in Macedonia,

in our capacity respectively of Chief Executive Officer and Executive Director of "A1 Bulgaria" EAD, having its head office and registered address at 1 Kukush Street, Sofia, UIN 131468980, VAT No BG 131468980, (the Company) hereby

**WE HEREBY EMPOWER:**

Personal No \_\_\_\_\_ holding ID card \_\_\_\_\_, issued on \_\_\_\_\_, by the authorities of MoI Sofia holding the position of: Corporate Sales Area at A1 Bulgaria EAD;

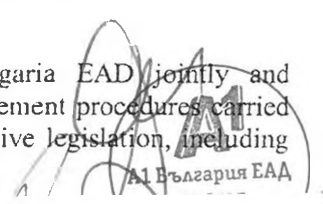
Personal No \_\_\_\_\_ ID Card No \_\_\_\_\_, issued on \_\_\_\_\_ by Ministry of Interior – Sofia, holding the position of \_\_\_\_\_, Government sector Department, Corporative Sales Division at A1 Bulgaria EAD,

Personal No \_\_\_\_\_ ID Card No \_\_\_\_\_, issued on \_\_\_\_\_ by Ministry of Interior -Sofia, holding the position of \_\_\_\_\_, holding the position of \_\_\_\_\_ Manager, Government sector Department, Corporate Sales Area at A1 Bulgaria EAD and

Personal No. \_\_\_\_\_, ID card No. \_\_\_\_\_, issued on \_\_\_\_\_ by Ministry of Interior - Sofia, holding the position of \_\_\_\_\_ Government sector Department, Corporate Sales Area at A1 Bulgaria EAD,

**with the following rights:**

1. To represent A1 Bulgaria EAD jointly and separately in public procurement procedures carried out according to the operative legislation, including





ПРАЗНА  
СТРАНИЦА



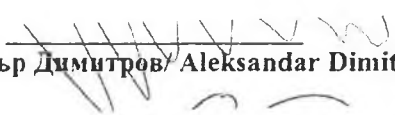
провеждани по реда на действащото законодателство, включително, но не само на: Закона за обществените поръчки (ЗОП), както и по реда на други действащи нормативни актове (в това число и подзаконови актове), като извършват всички необходими правни и фактически действия, включително, но без ограничение, да подават и получават документи по процедурите, да представят предложения (оферти), да заверяват за вярност с оригинала, да подписват оферти, включително ценови оферти, и всякакви представяни във връзка с процедурите документи, да участват при отваряне и разглеждане на предложенията, да участват в преговори и др.

2. Упълномощените лица имат право, заедно или поотделно, да преупълномощават трети лица - служители на „А1 България“ ЕАД, с всички или с част от правата по настоящото пълномощно. Настоящото пълномощно се прекратява с оттеглянето му или при прекратяване на трудовия договор на упълномощения, което от двете събития настъпи по-рано. Това пълномощно е изготвено на български и английски език и в случай на каквото и да е противоречие между двата текста, ще се прилага българският текст.

but not limited to the Public Procurement Law (PPL), as well as according to the active legislation (including secondary legislation), as to perform all necessary legal and factual activities related thereto, including but not limited to submitting and receiving of documents related to the procedures, to file proposals, certifying for authenticity the copies and signing offers, including price offers, and any other submitted documents related to the procedures, participating upon opening and supervising offers, participating in negotiations etc.

2. The authorised persons shall be entitled to re-authorise jointly or separately third parties - employees of A1 Bulgaria EAD, with all or part of the rights granted herein. The present power of attorney shall be terminated on case of the withdrawal there of or termination of the employment contract of one of the authorized, which event shall occur earlier. This power of attorney is made in Bulgarian and English language and in case of any discrepancies between the two texts, the Bulgarian text shall prevail.

**УПЪЛНОМОЩИТЕЛИ:  
AUTHORIZERS**

  
(Александър Димитров / Aleksandar Dimitrov)

  
(Младен Маркоски / Mladen Markoski)

Информацията е заличена на  
основание чл.2 от ЗЗЛД, във връзка с  
чл.42. ал.5 от ЗОП



Информацията е заличена на  
основание чл.2 от ЗЗЛД, във връзка с  
чл.42. ал.5 от ЗОП

ПРАЗНА  
СТРАНИЦА



Днес на 28.05.2018 г. подписаната

On this .... day of .....2018 , I, the undersigned



Но. по заместване - Нотариус с район на действие-района на Софийски районен съд, вписана в регистъра на нотариалната камара под № 074

Notary Public practicing in the area of Sofia Regional Court, entered into the Register at the Chamber of Notaries under No .....

на основание чл.582 от ГПК назначих за преводач лицето I с ЕГН

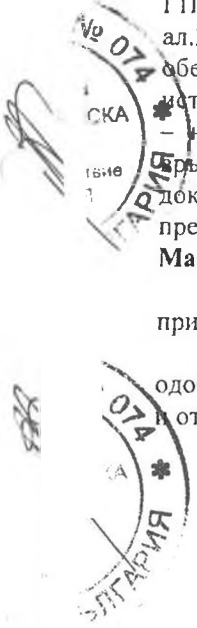
on the grounds of Art. 582 of the Civil Code of Procedure appointed **Nikolet** /eneva, with Personal No

....., притежаваша л.к. № ....., издадена на ..... от МВР – София, и след като се уверих в липсата на пречките по чл.584 от ГПК, го предупредих за отговорността по чл.290 ал.2 от НК за неверен превод. Преводачът даде обещание да направи верен превод и за истинността за това, което потвърждава пред мен – нотариуса, съгласно чл.585 ал.1 от ГПК във връзка с чл.170 от ГПК, след което текстът на документа се прочете на английски език от преводача ..... на **Младен Маркоски**, македонски гражданин, роден на ..... г. в гр. ....

....., ID card No. .... issued on 15.12.2011 by Ministry of Interior – Sofia a, as translator, and when I assured myself that none of the impediments specified in Art. 584 of the Civil Code of Procedure are present, I warned the translator about the liability for incorrect translation prescribed by Art. 290 (2) of the Criminal Code. The translator swear an oath to make correct translation and to give me, the Notary Public, only true and correct information, in compliance with Art. 585 (1) of the Civil Code of Procedure in conjunction with Art. 170 of the Civil Code of Procedure and thereafter this document was read aloud in English by the translator to **Mladen Markoski**,

притежател на паспорт № ..... издаден на ..... от властите на Македония, и след одобрението им се подписа от **Младен Маркоски**, ..... от преводача.

Macedonian citizen, born on ..... in ..... Macedonia, holder of passport № ..... issued on ..... by the authorities in Macedonia and after their approval **Mladen Markoski** and the translator affixed their respective signatures on this document.



МЛАДЕН МАРКОСКИ / MLADEN MARKOSKI



.....  
ПРЕВОДАЧ / TRANSLATOR

Информацията е заличена на основание чл.2 от ЗЗЛД, във връзка с чл.42. ал.5 от ЗОП

Handwritten mark

Handwritten marks

На 28.5.2018 г., ..... - помощник-нотариус по заместване при  
..... нотариус в район СРС, рег. № 074 на  
Нотариалната камара, удостоверявам подписите върху този документ,  
положени от:

АЛЕКСАНДЪР Е..... ДИМИТРОВ, ЕГН ..... , МЛАДЕН  
МАРКОСКИ, гражданство: МАКЕДОНИЯ, дата на раждане .....  
г., място на раждане ..... като представители на А1  
БЪЛГАРИЯ ЕАД, БУЛСТАТ/ЕИК 131468980, ф.д. 67/2005, ОС СОФИЯ  
ГРАД,

..... ЕГН ..... -преводач

Рег. № 4855/2018, Събрана такса: 10.80 лв.

Помощник-нотариус по заместване



Информацията е заличена на  
основание чл.2 от ЗЗЛД, във връзка с  
чл.42, ал.5 от ЗОП

На 17.8.2018 г., ..... - помощник-нотариус по заместване при  
..... нотариус в район СРС, рег. № 074 на Нотариалната  
камара, удостоверявам верността на този препис, снет от **оригинал** на  
официален (частен) документ, представен ми от:

..... А, ЕГН .....  
като в първообраза нямаше зачерквания, прибавки, поправки и  
други особености.

Рег. № 7081/2018, Събрана такса: 15.60 лв.

Помощник-нотариус по заместване:



Информацията е заличена на  
основание чл.2 от ЗЗЛД, във връзка с  
чл.42, ал.5 от ЗОП